

DIVERS

480	Allocation à la Women's Wentworth Historical Society pour compléter la tour de Stoney Creek	500 00
485	Pour couvrir les dépenses de réception du comte Haig lors de sa visite au Canada	10,000 00

BUDGET PRINCIPAL

(Deux tiers des sommes ci-dessous)

VI—SERVICE LEGISLATIF

SÉNAT

43	Traitement et dépense casuelle	160,580 00
----	--	------------

CHAMBRE DES COMMUNES

44	{	Traitements, y compris les traitements de Alonzo Cinq-Mars, Arthur Lemont, Pierre Daviau, Ernest Schenck, C. H. Carbonneau et J. C. Beauchamp, traducteurs parlementaires, nonobstant tout ce qui est contenu dans la Loi du service civil, 1918, et ses amendements	218,185 00
		Dépenses des comités, commis sessionnels supplémentaires, etc.	84,950 00
		Dépense casuelle	44,735 00
		Publication des Débats	60,000 00
		Prévisions du Sergent-d'Armes	178,793 75

BIBLIOTHÈQUE DU PARLEMENT

45	{	Traitements	41,620 00
		Livres pour la bibliothèque générale y compris reliure . . .	18,000 00
		Livres pour bibliothèque d'histoire américaine	1,000 00
		Dépense casuelle	12,000 00
		Pour l'impression des rapports	1,000 00

EN GÉNÉRAL

46	{ Impressions, papier à imprimer et reliure	75,000 00
	{ Impression, reliure et distribution des lois	16,000 00

BUDGET SUPPLEMENTAIRE

(Plein montant des sommes ci-dessous)

LEGISLATION

SÉNAT

399	{	Paiement intégral de l'indemnité sessionnelle pour la session de 1925 aux membres du Sénat pour les journées perdues par suite d'absence causée par maladie ou décès. Le paiement est effectué à la discrétion du Conseil de la Trésorerie	8,000 00
		Dépense casuelle—Crédit supplémentaire	4,500 00

CHAMBRE DES COMMUNES

{	Pour une gratification à W. B. Northrup, M.A., C.R., ayant quitté la position de Greffier de la Chambre des Communes, laquelle gratification étant pour six mois d'absence en conformité du décret du Conseil C.P. 2203, en date du 7 janvier 1925	3,000 00
	Frais du personnel de l'Orateur, des chefs de partis, des "whips", des fonctionnaires, etc.—Crédit supplémentaire	5,000 00